

資源保護のため、再生紙を使用しています。

夏は都会を離れて 海へ山へ!

ご利用ください夏の保養施設

豊島区の国民健康保険に加入している方を対象に「海の家・山の家」を7月20日(一部21日)から開設します。ご家族の夏休みプランにどうぞご利用ください。

◆受付: (海の家) 6月29日 (山の家) 6月29日

鬼怒川「ホテルニュー光水閣」と箱根湯本「春光荘」は午前9時30分に受付を締切り、受付順番を抽選。民宿は午前9時30分より先着順に受付。受付場所は区民センター14階第2会議室。

◆利用できる方: ①鬼怒川

7月20日(日)~8月20日(月)		7月20日(日)~8月31日(日)		7月21日(日)~8月29日(日)	
伊豆新天温泉 ●松豊荘	伊豆下真沢 ●のなか	千葉県船橋 ●ヨゼム	千葉県和田 ●安田	山梨県忍野 ●上乃宿 ●はんのさ林 ●セイコフ荘	山梨県三曹 ●日の出荘 ●三郷荘
おとな(中学生以上) 3,600円 子ども(3歳以上小学生) 2,500円	おとな(中学生以上) 3,000円 子ども(3歳以上小学生) 2,500円	おとな(中学生以上) 2,500円 子ども(3歳以上小学生) 2,350円	おとな(中学生以上) 2,400円 子ども(小学生) 1,400円 幼児(食事・寝具を必要とする場合) 2,150円	おとな(中学生以上) 2,400円 子ども(小学生) 1,400円 幼児(食事・寝具を必要とする場合) 2,150円	※1部屋増設(定員5名) おとな(12歳以上) 5,500円(税別) 子ども・幼児(3歳以上1歳まで) 4,000円(税別)

国民健康保険被保険者に名前のない家族の方は、おとな・子ども1人料金800円増、幼児1人400円増とします。

ひとり親家庭休養ホ

父子・母子家庭のレクリエーションや休養のために、国民宿舎や区民施設などを休養ホームに指定し、親子が無料または低料金で利用できる制度です。

◆対象: 区内在住のひとり親家庭の親と20歳未満の子の利用

◆施設: 左表のとおり利用日数: 1人1年度内3泊以内

◆詳細: 婦人係内線2743

千葉県船橋市 船橋海岸 民宿「旭荘」	神奈川県三浦市 三浦海岸 民宿「出口荘」
6畳×2室/3~4人 5.5畳×1室/3~4人	8畳×1室/4~6人 7.5畳×1室/3~5人 6畳×1室/3~4人 4.5畳×1室/2~3人
JR外房線 1時間45分 東京 船橋より徒歩5分	京浜急行 60分 品川 三浦海岸より 徒歩10分
おとな 2,800円(中学生以上) 子ども 2,300円(4歳以上) 幼児 無料(食事を必要とする場合2,300円)	

国民健康保険の保養施設

「ホテルニュー光水閣」と箱根湯本「春光荘」については、豊島区の国民健康保険に加入している方。この2施設を除いたほかの施設は、国民健康保険に加入している方とそのご家族の各施設は2人以上の利用に限ります。

◆申込みに必要なもの: 国民健康保険被保険者証・印鑑

◆詳細: 受付相談係内線264517

勤労者海の家7月1日オープン!

海水浴に釣りと夏のプランにお役立てください。千葉県船橋市と神奈川県三浦市の2か所に開設します。

◆対象: 区内の中小企業勤労者とその家族

◆受付: ①7月1日から7月20日宿泊分について

は6月15日(金)午前9時から先着順受付(電話可)②7月21日以降宿泊分については7月6日(金)午後6時30分までに会場に入室された方を対象に抽選で受付順を決めます

◆抽選会場: 勤労福祉会館第1会議室

区議会の正副議長および監査委員が決まりました。

◆議長 伊原 隆 (自民党)

◆副議長 宮田 誠 (公明党)

◆財務委員長 区民建設委員長 文教委員長 監査委員長 厚生衛生委員長などを歴任。2度目の副議長職。(7期)

◆監査委員 副島 健 (自民党)

◆監査委員 大谷 洋子 (社会党)

東京都母子福祉資金

母子家庭の方々の経済的自立を助け、児童の福祉を増進するための資金をお貸ししています。

◇対象：都内に6か月以上お住まいの母子家庭の母で、20歳未満のお子さんを扶養している方

◇貸付金額・利率等：左表のとおり

◇保証人：連帯保証人が1人必要

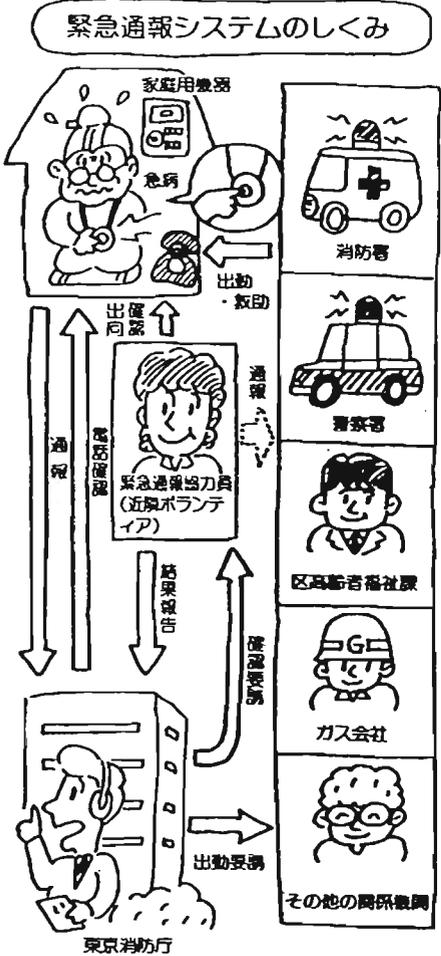
◇償還の方法：元利均等払い。年賦・半年賦・月賦のいずれかで返還申込み。お住まいの地区の福祉事務所の母子相談員にご相談のうえ、お申込みください

◇詳細：東福祉事務所 所 946・2511、西福祉事務所 所 974・5531、婦人係内線 2743

貸付金の種類	金額	償還利率・利率	
貸付金の種類	金額	償還利率・利率	
事業開始資金	2,100,000円	7年以内・年3%	
事業継続資金	1,050,000円	3年6か月以内・年3%	
修学資金	高学	10,000円～23,000円	20年以内・無利子 (専修学校のその他の課程のみ5年以内)
	高等専門学校	12,000円～30,000円	
	短大・大学	12,000円～38,000円	
	専修学校	10,000円～37,000円	
夜間習得資金	(3年以内) 3年	20,000円	10年以内・年3%
修業資金	(3年以内) 3年	20,000円	5年以内・年3% (専修学校の専攻するものは無利子)
就職支援資金	80,000円	5年以内・年3%	
原資資金	250,000円または380,000円	5年以内・年3%	
生活資金	月額 55,000円または85,000円	5～10年以内・年3%	
住宅資金	1,100,000円または1,800,000円	6年以内・年3%	
産宅資金	190,000円	3年以内・年3%	
就学支援資金	小学校入学者	33,900円	20年以内 (専修学校のその他の課程のみ5年以内)
	中学校入学者	39,300円	
	高校・高等専門学校	70,000円	
	短大・大学 専門学校 (専門課程)	80,000円	
	その他の施設	70,000円～80,000円	
	その他	70,000円～80,000円	
結婚資金	250,000円	5年以内・年3%	
児童扶養資金	月額 11,250円または34,000円	10年以内・無利子	

ひとり暮らしの方の急病や事故に備え

緊急通報システム



緊急通報システムとは、病弱なひとり暮らしのおとしよが、家庭内で急病や事故にあつたときに、自分の胸に付けてあるペンダントか押しボタンを押すだけで、東京消防庁を通じて、近隣のボランティア(緊急通報協力員)等による速やかな救助を受けることができる制度です。希望される方は、近隣の緊急通報協力員3名を決めて申込みください。

※ひとり暮らしのおとしよとは、満65歳以上で事実上単身生活をし、また本人の居宅から半径300メートル以内の近隣に、子・孫・兄弟姉妹のいない方。

◇詳細：高齢者援護係内線 263517

国民健康証が新しくなります

老人医療費助成制度

新しい国民健康証を6月30日までに届くよう郵送します。同封のお願のことをご確認ください。7月1日からは保険証と新しい国民健康証を一緒に返信用封筒に入れて返送してください。

◇詳細：老人医療係内線 26517

あなたの情報で

消費者学校の受講生募集

消費者問題の基礎を体系的に学習していただく、やさしくわかりやすい講座です。

9月1～3日まで(全10回)、区立労働福祉会館で学習内容(予定)：①消費者問題のいま、むかし②暮らしの中の表示を見直そう③知っておきたい身近な法律④環境問題のよもやま話⑤食の安全性について⑥⑦見学会(2回)⑧ゴミ問題⑨暮らしと契約⑩地球環境問題

◇対象：20歳以上の区内在住の方

◇申込み：申込書(出張所、社会教育会館、児童館などに置いてあります)に必要事項を記入のうえ、490・6831



お知ろせ

豊島区役所 981-1111

高齢者の就業相談

6月25日(月) 午後1時～4時

区民センター4階第1会議室

費用：無料

◇主催：池袋シルバー人材センター

◇協賛：豊島区高齢者就業推進委員会

◇詳細：当事業団 95・958

ひとり暮らし等家事援助制度

父子家庭・母子家庭などで小学生以下の児童を扶養し、父または母以外に家事を行う人がいなく、ほかからの家事の援助を受けることができない方は、次のいずれかに該当する場合は、この制度をご利用いただけます。

所得制限はありません。

(1) 父子家庭・母子家庭になった直後の6か月間に家事に困ったとき

(2) 親または子の一時的な病気のとき

(3) 冠婚葬祭へ出席するとき

(4) その他援助が必要と認められるとき

◇援助の内容：午前8時～午後6時の間で、援助の必要な8時間(休憩1時間を含む)清掃、衣類の洗濯、食事の用意など

◇日常の家事：家事援助者を頼むとき

◇家事援助の交付を受け(利用)できる期間・回数に制限があります。区で指定した家政婦紹介所に連絡をとり、日時等打ち合わせてください。

なお、家事援助者への謝礼金は一切不要です

◇詳細：婦人係内線 2743

健康

腰痛に悩んでいませんか?

正しい姿勢で暮らそう

6月28日(木) 午前9時30分～11時30分

長崎保健所講堂

講師：東光会第一病院リハビリテーション部部長 高橋輝雄氏

◇定員：30名(予約制)

※体験のできる服装でおいでください

◇申込み・詳細：長崎保健所 予防課 97・1191

乳がん検診(無料)

7月31日まで 豊島区医師会加入の指定医療機関

◇対象：区内在住の30歳以上の女性(昭和36年3月31日以前に生まれた方)

◇検診内容：問診・視診・触診

◇費用：無料

◇定員：60名(先着順)

◇申込み：はがき(記入例参照)または直接健康係窓口へ(電話不可)

豊島区役所 1階11の1

健康課 健康係

乳がん検診申込み

1. 郵便番号 住所 (方角も忘れず)

2. 氏名

3. 生年月日(歳)

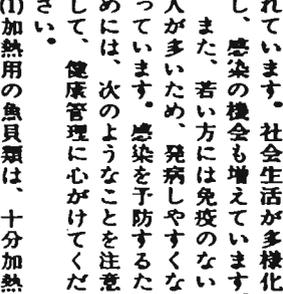
4. 電話番号

A型肝炎に注意

全国的にA型肝炎が増加していることが報告されています。この肝炎は、ウイルスに汚染された水や食べ物を摂取したり、トイレの共用などで感染すると言われています。社会生活が多様化し、感染の機会も増えています。

また、若い方には免疫のない人が多いので、発病しやすい状態にあります。感染を予防するためには、次のようなことに注意して、健康管理に心がけてください。

(1) 加熱用の魚貝類は、十分加熱



経営診断(無料)のすすめ

区内中小企業を対象に、中小企業診断士の専門家が直接お店や工場にお伺いし、経営上の問題点、その他総合的視野に立ってアドバイスを行っています。お気軽にご利用ください。

◇申込み・詳細：商工指導係内線 2453 (電話可)

糖尿病予防の健康教室

日時・内容等：左表のとおり

◇費用：無料

◇希望者は6月27日(水)の住民健康講座と併せて申込み・詳細：池袋保健所 栄養指導室 97・4171

日時・会場	内容・講師
6月25日(月) 池袋保健所 2階 講堂 午後1時30分～4時	糖尿病について 池袋保健所 医師 中野 浩子 糖尿病予防の運動について 池袋保健所 医師 池田 充広氏
6月28日(木) 池袋保健所 2階 講堂 午後1時30分～3時30分	糖尿病にならないために 生活面における注意点 池袋保健所 医師 大竹 順 糖尿病にならないために 食事について 池袋保健所 栄養士 玉田 富子

豊島区商工相談所のご利用を

中小企業を営んでいる方のために、商工相談所を設けています。売上げが伸びない、利益が出ない、設備投資をしたいが迷っているなど、中小企業の経営に関するあらゆるご相談に応じています。費用は無料です。

◇受付時間：平日は午前10時～午後4時30分、土曜日は午前9時～正午(第2・4土曜日は休み)

◇場所：区役所分庁舎A館2階

◇相談内容：経営、経理、金融、店舗、設備、開業など中小企業の経営に関すること。このほか、豊島区商工融資の受付も行っています

◇相談員：中小企業診断士

◇詳細：商工相談所内線 2454

みどりの相談日

毎月第1・3水曜日 午前10時～午後4時(昼休み除く)

区民センター2階第2相談室 981-7601

◇内容：庭木や鉢花等の育て方、手入れ方法等についてご相談ください。現物を持参しても結構です

◇詳細：緑化推進係内線 2958

●節目健康医療機関名簿の訂正について 節目健康の該当者に送付しました名簿の一部に誤りがありましたので、おわびして次のように訂正します

◇手塚クリニックの住所…「豊島区1-11-1」

◇千早1の11の1

◇詳細…健康係内線 2531

環境騒音

「静かな住宅地」や「にぎやかな商店街」などという言葉がありますが、これら「街の騒がしさ」を具体的にあらわすのが環境騒音です。

昨年度、公害対策課では、区内の各所を巡回して環境騒音の測定を行いました。その結果は各指示板に掲示しました。このたびはメッシュ地図としてまとめましたので、お知らせします。

あなたが住んでいる地域は、区内では静かな所なのか、それとも騒がしい所なのかの一応の目安になるのではないのでしょうか。

参考として、身近なもので騒音値の大小の例となるものをあげておきます。

- 40ホンII 図書館
- 50ホンII 静かな事務所
- 60ホンII 普通の会話
- 70ホンII 地下鉄の車内
- 80ホンII 地下鉄の車内

「森林太郎、泉鏡花、島崎藤村、北原白秋、小川未明、芥川龍之介の諸氏を始め、現文壇の主要なる作家の賛同を得まして、世間の小さな人たちのために、芸術として真価のある純麗な童話と童謡を創作する最初の運動を起した」と思いまして、月刊雑誌「赤い鳥」を主宰発行することになりました。

大正七年、高田村（現・目

「赤い鳥」は、今も...

子どもの本を
声で読む会

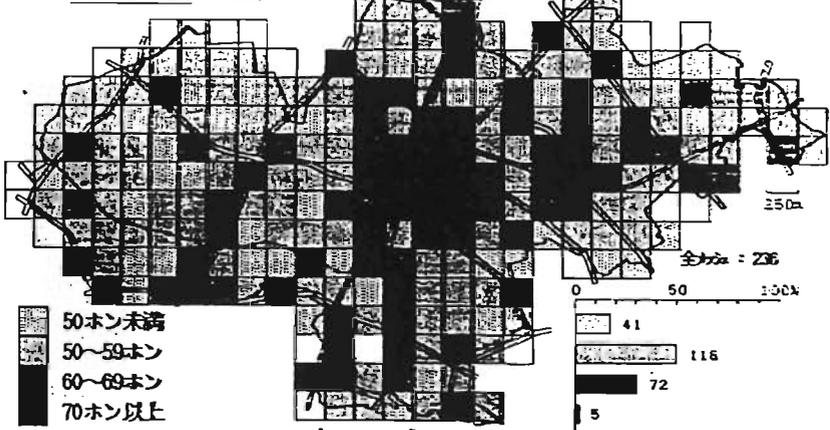


朗読公会での高山さん

「赤い鳥」は、今も...
子どもの本を
声で読む会

朗読公会での高山さん

環境騒音メッシュ地図



(環境騒音測定システムにより作成)

青少年ふれあい活動体験学習に 参加しませんか

昭和57年7月2日、豊島区は核兵器の全面禁止や軍縮への努力など世界の恒久平和への願いを込め、23区で初めて「非核都市宣言」を行いました。

宣言から8年目を迎えるにあたり、今年も「豊島区非核平和のつどい」を開催します。

この機会に、平和の尊さ、核兵器の恐ろしさを改めて考えてみてはいかがでしょうか。皆さまのご参加をお待ちしています。

7月2日(月) 午後1時30分
5時 区民センター16階文化ホール
内容：(第一部) 講演「はだしのガン・パート2」出演：神田香織(原爆投下直後から敗戦に至る10日間の物語)あり、この話には原爆と戦争の

青少年ふれあい活動体験学習に
参加しませんか

活動期間：7月から8月
対象：中学生以上
活動内容：①老人ホームでのおとしりの日常生活の介助(障害児(者)のレクリエーション・キャンプ)②地域に根ざしたグループ活動ほか
応募方法：7月5日までに
①住所②氏名③年齢④

身体障害者手帳を お持ちのみなさまへ

5月26日のタクシー運賃の改定に伴い、身体障害者手帳をお持ちの方は、障害の部位・等級に関係なく、タクシーの乗車の際に手帳を提示していただき、乗車料金が10%割引になります。ご乗車の際は、障害者手帳をお持ちになってタクシーをご利用ください。

なお、福祉タクシー利用券(初乗運賃)は従前どおり利用できます。

5月26日のタクシー運賃の改定に伴い、身体障害者手帳をお持ちの方は、障害の部位・等級に関係なく、タクシーの乗車の際に手帳を提示していただき、乗車料金が10%割引になります。ご乗車の際は、障害者手帳をお持ちになってタクシーをご利用ください。

なお、福祉タクシー利用券(初乗運賃)は従前どおり利用できます。

5月26日のタクシー運賃の改定に伴い、身体障害者手帳をお持ちの方は、障害の部位・等級に関係なく、タクシーの乗車の際に手帳を提示していただき、乗車料金が10%割引になります。ご乗車の際は、障害者手帳をお持ちになってタクシーをご利用ください。

なお、福祉タクシー利用券(初乗運賃)は従前どおり利用できます。

5月26日のタクシー運賃の改定に伴い、身体障害者手帳をお持ちの方は、障害の部位・等級に関係なく、タクシーの乗車の際に手帳を提示していただき、乗車料金が10%割引になります。ご乗車の際は、障害者手帳をお持ちになってタクシーをご利用ください。

なお、福祉タクシー利用券(初乗運賃)は従前どおり利用できます。

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月27日(木) 午後1時30分
13時30分 西果園こども園
内容：①軽い体操②ビンゴ
③お茶とお菓子で楽しいお話し
各種相談も同時に行います
費用：100円(お茶菓子代) 申込み：6月15日(金)から費用を添え
当館窓口へ(電話可) 詳細：当館918・4197

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

6月22日(金) 午後1時30分
13時 西果園こども園
内容：お話しと調理実演、試食
講師：長時保健所栄養士 森ひろ子
費用：無料 申込み：当館50名(先着順) 申込み：当館窓口へ(電話可) 詳細：当館950・6871

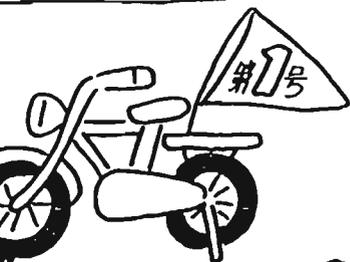
品目	5月		累計(4~5月)	
	取寄せ	取寄せ	取寄せ	取寄せ
文芸	0	0	0	0
福祉	6	4	10	10
地域	0	0	0	0
防災	0	0	0	0
都市	10	12	22	21
計(実数)	5	16	10	10
計	21	34	42	41

5月の行政情報
5月の行政情報の公開状況は、受付件数21件で、そのうち請求権者によるもの4件、その他の方によるもの17件でした。4月から2か月間の受付件数の累計は42件(左表)になります。また、5月の行政資料コーナーの利用者は46名で、4月からの累計は10名、1日平均19名になります。

5月の行政情報
5月の行政情報の公開状況は、受付件数21件で、そのうち請求権者によるもの4件、その他の方によるもの17件でした。4月から2か月間の受付件数の累計は42件(左表)になります。また、5月の行政資料コーナーの利用者は46名で、4月からの累計は10名、1日平均19名になります。

加入の対象となる人

- 加入しなければならない人
 - 20歳以上60歳未満で、自営業等の人とその家族
 - 厚生年金保険や共済組合の加入者（同時に国民年金にも加入しています）
 - 厚生年金保険や共済組合の加入者に扶養されている配偶者で、20歳以上60歳未満の妻の奥さんなど）
- 加入できる人
 - 60歳未満の学生（平成3年度からは強制加入になります）
 - 厚生年金保険や共済組合などの老齢（退職）年金の受給権のある人
 - 65歳未満の人（高齢任意加入の説明をご覧ください）
 - 65歳未満の日本国民で、外国に居住している人



20歳 スタート

納めてますか保険料

入ってますか国民年金

保険料の額

保険料はだれでも同じで、月額8,400円です。
 なお、将来年金を多く受けたい人は、月400円の付加保険料を納めることができます。

学生も強制加入者に!!

平成3年4月1日から、これまで任意加入者であった学生も、強制加入者になります。
 これにより、20歳以後の学生期間中に障害者となった場合にも、障害基礎年金の支給対象となります。
 また、40年間納めると満額の年金が受給できます。

もしものときはこんな年金があります

- 障害基礎年金…① 国民年金に加入中に初診日のある病気やケガで障害の状態になったとき。
- ② 20歳前に初診日がある病気やケガで障害の状態になった人が20歳になったとき。
- 遺族基礎年金…国民年金に加入中の人または老齢基礎年金を受ける資格のある人が死亡したとき、その人に生計を維持されていた子（18歳未満、障害のある子は20歳未満）のある妻または子に支給
- 寡婦年金…第1号被保険者として25年以上の納付済期間（免除を含む）のある夫が年金を全く受けずに死亡したとき、婚姻期間が10年以上ある妻に60歳から65歳になるまで支給
- 死亡一時金…保険料を3年以上納めた人が、年金を全く受けずに死亡したとき支給
- *年金を受けるためには、一定の納付要件を満たすことが必要です。必ずご相談ください。



60歳 ゴール

●年金相談

わからないこと、知りたいことなど、お気軽にご相談ください ◇日程・会場…下表のとおり◇時間…午前9時30分～午後4時

相談日	会場
6月26日(水) 27日(木) 28日(金)	区役所1階 国民年金課窓口
7月4日(水) 5日(木) 6日(金)	池袋社会保険事務所3階 国民年金業務課窓口 (豊島区南池袋2の17の2 ☎988-6011)

●高齢任意加入の制度もあります

60歳になっても、年金を受けるために必要な年数（原則として25年以上）が足りなかったり、満額の年金額に達していない人は、65歳になるまで本人の希望により引き続き国民年金に加入することができます。
 手続は国民年金課へ。

老齢基礎年金は65歳から受けられます

原則として25年以上の受給資格期間を満たした人が、65歳から受けられます。ただし、希望すれば60歳から減額された年金を、66歳より増額された年金を受けることもできます。また、20歳から60歳になるまで加入できる年数すべてについて保険料を納めた人は、65歳から満額(681,300円・平成2年度価格)の老齢基礎年金が受けられます。

納め忘れ防止に 口座振替が便利です

ついつつかり納め忘れにならないように保険料の口座振替をおすすめします。

金融機関の預金口座から毎月15日に自動的に引き落とされますので、納め忘れもなく安心です。

手続は簡単…預金通帳、印鑑、年金手帳または納付書を持参のうえ、銀行・信用金庫・信用組合などの金融機関（郵便局は除く）または国民年金課へ申し込んでください。

保険料の未納は危険

国民年金を受けるためには、きめられた期間保険料を納めなければなりません。保険料を未納のままにしておきますと、万一のときに障害基礎年金が受けられなかったり、老後の年金が減額されたり、受けられなくなります。

- ①必ず国民年金に加入する人
 - 第1号被保険者（会社員、公務員、自営業者、パート・アルバイト、学生、主婦、主夫、無職者）
 - 第2号被保険者（会社員、公務員、自営業者、パート・アルバイト、学生、主婦、主夫、無職者）
 - 第3号被保険者（会社員、公務員、自営業者、パート・アルバイト、学生、主婦、主夫、無職者）
- ②希望すれば加入できる人
 - (1) 20歳以上60歳未満
 - (2) 60歳未満で障害基礎年金が受けられない
 - (3) 60歳以上65歳未満
 - (4) 20歳以上60歳未満で障害基礎年金が受けられない

夫(または妻)が 会社に入ったら

夫(妻)が厚生年金保険や共済組合に加入し、その扶養になっている人は、第3号被保険者の届出をしてください。

第3号被保険者になると、保険料を自分で納める必要がなくなります。

夫(または妻)が 会社をやめたとき などは

あなたの夫(妻)が厚生年金保険や共済組合をやめたとき、また夫(妻)の扶養からはずれたときは、第3号から第1号被保険者への種別変更の届出を自分でしてください。第1号被保険者になると、保険料は自分で納めるようになります。

保険料の納付が困難なときは

病気やけが、経営の不振、失業などで、どうしても保険料が納められないときは、未納のままにしないで国民年金課にご相談ください。申請をすれば、保険料が免除されることがあります（ただし、免除を受けた期間の年金額は、納付しなかった期間の3分の1で計算されます）。免除制度は2通りあります。

- 申請免除
 - ①所得のないとき、病気やけがで経済的に納付困難なとき。
 - ②保険料を納付することができない特別な理由があるとき。
 - ③生活保護法による生活扶助以外の扶助を受けているとき。
- 法定免除
 - ①国民年金の障害基礎年金や他の年金から障害給付を受けているとき。
 - ②生活保護法による生活扶助を受けているとき。

会社の厚生年金に入ったら

国民年金に加入している人が厚生年金保険や共済組合に入ったら届出が必要です。

会社が本人に代わって手続をしてはくれないのでお忘れなく。

国民年金のお問い合わせは 国民年金課へ

区役所代表 ☎ 981・1111

＜国民年金の加入などについては…適用係 内線 2675＞

＜保険料のことは…保険料係 内線 2681＞

＜年金を受けることについては…給付係 内線 2685＞

＜その他一般的な相談は…普及係 内線 2671＞

＜厚生年金のお問い合わせは…池袋社会保険事務所 ☎ 988・6011（代表）＞

●手続を お忘れなく

- 加入するとき、やめるとき
- 種別が変わったとき
- 住所（氏名）が変わったとき
- 口座振替を希望するとき
- 付加保険料を納めるとき
- 保険料の免除を申請するとき
- 年金を請求するとき



ひろば

ふれあい

●短歌「青桐会」
毎月第2・4月曜日 午後1時
対象：初心者歓迎
川金一郎氏費用：月額2千円
連絡先：望月57-2625

●短歌教室「千草短歌会」
第2・4火曜日 午後1時30分
対象：青年館内容：短歌の添作を指導。初心者歓迎
講師：橋本二氏費用：1回千円
連絡先：青木58-60

●詩吟「池袋詩吟同好会」
水曜日(月3回) 午後1時
13時 青年館内容：短歌、俳句、新体詩、漢詩等の吟詠
費用：月額2千円
連絡先：嶋田58-5841(午後・夜間)

●親子書道「石塚会」
第2・4日曜日 午前10時
11時 南大塚社会教育会館
対象：成人、学生内容：楷書、行書、かな、条幅、学生には学年に応じた指導
講師：永山賢石氏費用：入会金2千円、月額成人2千円、小学生千円
連絡先：白尾57-5239

●香道「裕石会」
毎週火曜日 午後6時～9時
池袋第一区民集会所内容：かな、漢字、行書、草書
講師：松井妙加氏費用：入会金500円、月額2千円
連絡先：松井57-7337

「ふれあいガイド」投稿要領
「ふれあいガイド」へ掲載を希望する方(グループ)は、下記の要領で投稿ください。
掲載希望月の前月15日までに、所定の用紙に記入の上、体育課、社会教育課の各管理係または勤労福祉会館窓口へ。＊スペースの都合上掲載できない場合があります。ご了承ください。

●書道「豊道会」
第1・3火曜日 午前10時
11時 青年館講師：斎藤南穂氏費用：入会金千円、月額千円
連絡先：吉田57-7518、南山57-5529(夜間)

●日本画「彩友会」
毎月第2・4水曜日 午後1時
13時 青年館内容：初心者も歓迎
講師：鶴田 照氏費用：入会金2千円、月額2千円
連絡先：千原 謙馬区南大泉5の2の7 林 正晴

●社交ダンス「すみれの会」
毎週月曜日 午後3時～5時
要町第一区民集会所内容：初心者、女性講師：松本茂子氏
費用：入会金千円、月額2千円
連絡先：古屋57-3163

●社交ダンス「アゼリアダンスサークル」
火曜日または金曜日(月3回) 午後1時～4時30分
勤労青少年センター内容：初級、中級ダンスレッスン
講師：幡山弘信氏費用：入会金2千円、月額2千円
連絡先：角井593-1236

●ジャズダンス「ワーファップ」
毎週土曜日 午後7時～8時30分
勤労青少年センター内容：対象：初心者歓迎
講師：山口好子氏費用：入会金千円、月額3千円
連絡先：松井57-7337

●ヨーガ「チャクラの会」
毎週火曜日 午前10時30分
11時 長崎第一区民集会所内容：年齢不問、初心者歓迎
講師：健康と心の安らぎを得る
講師：内野香織氏費用：入会金2千円、月額3千円
連絡先：笠松57-1978

●健康ヨガ教室「ひまわり会」
毎週木曜日 午後1時30分
13時 第9出張所会議室
講師：松本茂子氏費用：入会金2千円、月額3千円
連絡先：永井57-4949

●アートフラワー「すみれの会」
毎週火曜日 午前10時～正午
駒込社会教育会館内容：初心者の方歓迎
講師：豊沢宏子氏費用：月額4千円程度
連絡先：内海57-7992

●カラオケ「スワン」
毎週月曜日 昼の部午後2時～4時、夜の部午後7時～9時
青年館内容：歌の指導(発声練習など)
講師：諏訪野也氏費用：入会金千円、1回千円
連絡先：松川57-6572

●英語料理教室「シャロンフック キング・クラス」
毎月第2木曜日(昼の部) 午前11時～午後2時(夜の部) 午後6時～9時
内容：健康と心の安らぎを得る
講師：ジュニア・ファミリー・キッチン氏費用：月額千円
連絡先：稲葉57-6828(夜間のみ)

●日中合同美術展「作品募集」
9月11日(土)16日(日) 日中友好会館美術館内容：書、絵、写真、篆刻、生花、その他作品
募集：1人1点以上
作品の大きさ：書と絵：全紙、篆刻：自由、写真：4寸以上
受付期間：作品申込書に記入し、6月28日30日までに日中学院へ
費用：3千円
連絡先：当実行委員会 04-35591

●理想講習会「シユリ・チンモイ東京セミナー」
7月7・14・28日 午後6時～8時30分
勤労福祉会館内容：内容：ニューヨークの国連本部で約20年間行われている理想講習会
講師：桃原敏治氏費用：無料
連絡先：桃原57-8897

●宇宙大学の公開講座
6月17日(日)、7月8日(日) 午前11時から 勤労福祉会館内容：宇宙の真理を学ぶ
会費：講師：小林慎一郎氏費用：月額千円
連絡先：小林57-0919

●二つ目寄席「わらへ亭」
6月18日(月) 午後7時10分～9時30分
地蔵通り商店街事務所内容：小猿治、南なん、談春、扇好費用：300円
連絡先：当事務局57-2101

●第5回サークル交流作品展「ふれあいバザール」
6月15日(日) 午後1時～6時
6月16日(月) 午前10時30分～午後6時、6月17日(火) 午前10時30分～午後5時
東武コミュニティ文化センター(東武百貨店池袋店8階) 入場無料
参加サークル：キャロットの会(皮革)、灼土会(陶芸)、西美会(袋物)、バラの会(パンの会)、真晃会(多品目形)、豊かな老後の会(和紙工芸)、かたれあ会(レザークラフト)、ミズキ会(レジンフラワー) 詳細：当センター茶室57-1251



★このコーナーに写っているあなたの写真をプリントしてさしあげます。広報課までお電話ください。
豊島区役所981-1111



雑司が谷旧宣教師館ガーデンコンサート開催
5月13日(日)の午後、豊島区の文化財「雑司が谷旧宣教師館」で、地域誌「わが町雑司が谷」の主催によるガーデンコンサートが開かれた。千登世橋教育文化センターで活動している「子どもオペラコーラス団」による創作オペラ「人間を食べるこねた熊」などが上演され、庭園を埋めた親子連れ約200名の観客から喝采をあげた。

您也是街道的友好使者

— 招募外语翻译义务工作者 —

近几年来丰岛区外国居民剧增。随着国际化的进展，居民积极与外国人进行交流，国际友好活动方兴未艾。但是，语言却成为进行交流的障碍。根据这种情况，丰岛区决定制定外语翻译义务工作者派遣制度，以帮助大家解决困难。

本制度旨在邀请精通外语的区民作为翻译义务工作者登记，以翻译的身分前往交流场所工作。

我们期待通过这项活动，加强与外国人的交流，并向平常缺少运用外语会话能力的区民提供机会，进一步促进区民间的国际友好活动。

会说外语但缺少会话机会的各位，认为这正是自己用武之地的各位，还有精通日语的外国朋友，邀请您为街道作友好工作。

〔応募資格〕 可用外语进行日常会话、年满二十岁以上者(不分国籍)。
① 原则上为在区内居住、工作或上学者。
② 能理解国际交流的意义并积极参加者。
③ 可参加以登记者为对象的进修会者。
④ 可根据要求参加活动者。

〔报名方式〕 请到区政府提出申请。申请时需印章和相片(可用快照照片)。
〔受理时间〕 ●上午10时至下午4时(中午12时至1时休息) ●星期六 上午10时至12时(23日休息)
〔截止日期〕 6月30日(星期六)
〔开始派遣〕 报名截止后，7月中旬开始进修会。预定于8月开始活动。
〔报名处〕 吉下あゆみ(负责文化、国际化对策) 电话：981-1111 分机2171 区政府大楼三楼。

WE NEED VOLUNTEERS!

Toshima Borough Office is looking for volunteers for foreign language interpreting.

Toshima Borough witnessed a growing number of foreign residents in the past few years. Along with internationalization, the borough residents actively provide the opportunities for international exchange. The time is ripe for the international goodwill. However, language problems present some obstacles to the increasing number of international exchange activities. In order to overcome the language problems, Toshima Borough Office has established the Foreign Language Interpreter Volunteers Program. The program looks for volunteers from among its residents who can speak foreign languages and aims to provide their language skills when needed. Through this program, we hope that international exchange activities will gain more momentum and result in long-lasting friendships among the foreign and Japanese residents of Toshima, while providing an opportunity for residents to make use of their language abilities. Anyone who can speak foreign languages and/or Japanese speaking foreigners, anyone who thinks he/she can do it is all very welcome. Please join us and be a goodwill ambassador in our town!

〔Qualifications〕 Those who are 20 years or older with everyday conversation abilities in any foreign languages.
(1) as a general rule, those who live, work or attend schools in Toshima Borough;
(2) those who appreciate the value of international exchange;
(3) those who will be able to participate in programs designed for volunteers including training; and
(4) those who will be able to offer their services as requested.

〔Application procedures〕 Please come and apply in person at the office listed below. When you come to apply, your iinkan(family stamp) and photo(snap shot acceptable) will be needed.
〔Registration Dates and Hours〕 Monday through Friday: From 10a.m. to 4p.m. (closed from 12 noon to 1p.m.) Saturday: From 10a.m. to 12 noon (office closed on the 23rd)
〔Dead Line〕 June 30(Saturday)
〔Training and dispatchment〕 After registration closes, a training seminar will be held in July. According to the current plan, translating opportunities will begin in August.
〔Application〕 Ms. Miyashita, Culture and Internationalization Programs, Planning Division, 3rd Floor, Tel: 981-1111 ext 2171 (in Japanese)

あなたもまちの親善大使

— 外国語通訳ボランティア募集 —

豊島区はここ数年、外国人居住者が急増しています。国際化が進んでいくなかで、区民が積極的に外国人との交流の場をつくるなど、国際親善の機運が高まっていますが、多くの場合、言葉の壁がスムーズな交流のきまだけになっているようです。

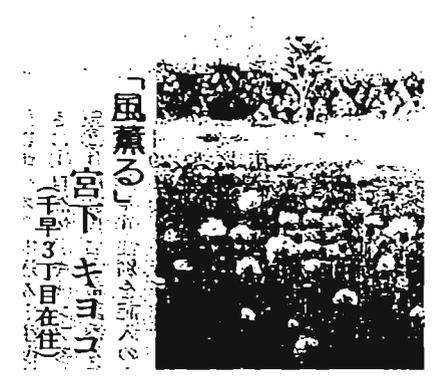
そこで、区では「外国語通訳ボランティア派遣制度」をつくりお手伝いすることになりました。

この制度は、外国語会話が堪能な区民に、通訳ボランティアとして登録していただき、交流の場に出向き通訳をして活躍してもらおうとするものです。

これにより、いままでも以上に外国人との交流の場を増やしていくことができ、また、日ごろ外国語の会話を活かすことの少ない区民の方に機会を提供できるなど、区民レベルの国際親善がより進展するものと期待しています。

外国語が話せても使う機会の少ない方、また日本語の堪能な外国人の方、我こそはと思われる方は、まちの親善大使をめざして、ぜひご応募ください。

◇応募資格… 日常会話程度の外国語(種類は問いません)の語学力がある満20歳以上の方で①原則として区内に居住、在勤または在学している方②国際交流に理解と熱意がある方③登録者を対象とした研修会等に参加できる方④要請に応じて活動できる方◇応募方法… 印鑑と写真(スナップ可能)を持参し、直接当係窓口へ◇受付時間… 平日午前10時～午後4時(正午～午後1時は除く)、土曜日午前10時～正午(6月23日は休み)◇締切り… 6月30日(出)◇派遣開始予定日… 申込み締切り後、7月中に研修会を開催し、8月以降に活動◇申込み・詳細… 文化・国際化対策担当 内線2170-1



「風薫る」... (千早3丁目在住)



二胡のための協奏曲「飛天女幻想」を世界で初めて演奏



最近、目を悪くし、足も弱...

目白小学校の塀工事について

また、平成3年度には、長崎地区在宅サービスセンターが完成後、地域の方に配食サービスを実施する予定です。

なお、工事の残材や石材のケラなどを埋め込んで始末するようなので、別の場所に処分するよう指示してください。

また、客土については、腐葉土をある程度混ぜたものをいれ施工しています。

わたしの豊島紀行 <69>

アンリ官野

私のお少女時代

何年か前に江戸川乱歩の小説を読んだことを思い出しました。乱歩氏の屋敷は、立教大学の近くで、幼少心の記憶では、馬場の隣ではなかつたかと思ひます。



立教大学本館

スポーツ

第61回豊島区民歩こう会

7月1日(日)小雨決行

募集

豊島プール監視員

期間：7月7日～9月9日

助等勤務日：クリニック等を実施する日(週2～3日程度)

条件：健康な方、雇用期間：7月21日～8月31日までの間

区民スポーツ体験講習会

6月15日(日)～16日(月)

豊島区精神障害者共同作業所

官公所

だより

東京都税務所から、都税のパンフレットができました

第2回スポーツ交流会

豊島区精神障害者共同作業所

東京都労働経済局から、働く高齢者手記の募集について



催し

テレビアニメでおなじみの名作を素晴らしいミュージカルで上演します。

7月14日(日) 午後2時開場
(2時30分開演) 豊島公会堂
費用: おとな千500円、高校生以下800円(当日券は500円) 全席指定
前売券の発売: 電話予約受付中(午前10時~午後5時)

主催: 豊島区コミュニティ振興公社
後援: 豊島区・豊島区教育委員会

申込み・詳細: 当公社企画事業係 ☎590・5321

美術へのいざない

「黄金の工芸」王朝展」
「ナイフが伝える悠久の遺産」

この催しは、セゾン美術館の協力により開催されるものです。この機会にエジプトの古代美術にふれてみませんか。

7月6日(日) 午後6時30分から
区民センター5階音楽室
講演テーマ: 古代エジプトの黄金
講師: 早稲田大学人間科学部助教授 吉村作治氏
見学先: セゾン美術館(講演日以降に自由見学) 費用: 一般500円、大学生高校生400円、小学生200円
定員: 50名(先着順) 申込み: 電話で 詳細: 当公社企画事業係 ☎590・5321

自然体験キャンプ'90

大自然にみんなの世界を！

日時: 内容等: 下表のとおり
対象: (Aコース) 小学5年生~中学2年生 (Bコース) 小学3~4年生、いずれも区内在住の男女で全日程参加できる方
講師および助手: 東海大学助教授 西野 仁氏および東海大学野外教育研究会学生
費用: (Aコース) 1万2千円 (Bコース) 7千円(食費、保険料)
定員: (Aコース) 30名 (Bコース) 18名
交通手段: 全行程貸切バス
申込み: 往復はがきに①自然体験キャンプ参加希望の住所②氏名③電話番号④学校名・学年⑤性別を記入のうえ6月29日(必着)までに「〒170 豊島区東池袋1-18の1 豊島区教育委員会社会教育係」へ。申込み多数の場合は抽選になります。その結果は、7月6日頃までに通知します。詳細: 社会教育係内線3456

(開場時間有効) 主催: 豊島区コミュニティ振興公社、いけいけネットワーク池袋地域人形劇連絡協議会
申込み・詳細: 当公社企画事業係 ☎590・5321、劇団すきのこ ☎984・2396
※前売券は電話予約受付中(午前10時~午後5時)

動物園キョーテ	「ニヤニヤニヤ」
人形劇サークルポケット	「公園に行こう」「SOS地球を救え」
児童文化研究会いしのみ	「不思議なバイオリン」
東京家政大学児童文化研究会ほうき屋	「人形ボードビル」「スイミー」
人形劇空中分解	「だめどんのはなし」
人形劇わりばと	「ふくろうの寝るもの屋さん」
お花見劇団	「ライオンのブルー」
ゆうかり人形狂言座	「かたつむり」「ふくろう山伏」
日本女子大学人形劇研究会ボノボノ組	「ごもごはん」
コロコ	「だるまちゃんてんぐちゃん」ほか

自然体験キャンプ'90 プログラム

(Aコース) 小学5年生~中学2年生 (Bコース) 小学3~4年生

7月20日(日) 午後2時~4時	キャンプ開会(祝賀会) 一日、お楽しみ、お楽しみ
8月10日(日) 午前10時~正午	五つくり・役割分担
8月19日(日)	〈第1日〉 出陣・テント設営・カレー調理
8月20日(月)	〈第2日〉 八景山山頂をめざす
8月21日(火)	〈第3日〉 ニュースポーツに挑戦
8月22日(水)	〈第4日〉 料理コンテスト ~Bコース歓迎パーティ
8月23日(木)	〈第5日〉 沢のぼりにアタック!
8月24日(金)	〈第6日〉 あとかたづけ・旗立ち
8月30日(木) 午前10時~正午	記念五つくり

会場(A・B両コースとも)
事前学習: 7/20 豊島区民センター
8/10 南大塚社会教育会館
キャンプ: 5日(日)池袋教育センター(新豊島南池袋六日町)
事後学習: 8/30 南大塚社会教育会館

家庭教育講座

区内小中学校のPTAの方々が、家庭教育について今一番学びたいことを自分たちで企画した講座です。どの講座も学区や地域に関係なくなたでも参加できます。

日時: 内容等: 下表のとおり

12月23日(祝)	形勢判断大会	東京芸術劇場 小ホールI
	コーラス大会	小ホールII
12月24日(振休)	民謡大会	小ホールI
	園遊会	小ホールII

第60回大正大学公開講座

「邦楽演奏会」初夏を彩る伝統の調べへ

東京音楽大学が誇る一流の先生方が出演されます。今回は尺八の第一人者横山勝也氏ほかによる邦楽演奏会です。我が国の古来からの楽器の奏でる「伝統の調べ」をお楽しみください。

6月30日(日) 午後2時開場(2時30分開演) 東京音楽大学 スタジオ
曲目: 「二つの歌」「みだれ」「大薩摩」「増の浦」「鶴」出演: 尺八・横山勝也氏、三味線・杉浦弘和氏、箏・坂井敏子氏、羽賀幹子氏、琵琶・田中雄氏(以上東京音楽大学)
費用: 無料(定員: 300名(先着順)) 申込み・詳細: 社会教育係内線3456

第61回大正大学公開講座

「夢」大正大学

日時: 内容: 左表のとおり
会場: 大正大学3号館313号教室
費用: 無料(定員: 200名(先着順)) 申込み・詳細: 社会教育係内線3455

午後1時~2時30分	夢一内なる世界・外なる世界	教授 杉本誠氏
午後2時40分~4時10分	昔の夢、今の夢	名誉教授 竹中徳亮氏
午後1時~2時30分	子どもの夢、あとの夢	教授 吉澤英子氏
午後2時40分~4時10分	夢のリアリティ	助教授 星野英紀氏

第62回大正大学公開講座

「いのち」立教大学

光注ぐ水の中を泳ぐオタマジャクシを見て、私たちは生命を賞賛する。胸に手をあてれば、心臓は鼓動している。生命の本体とは? 地球外にも生命は存在するの?

7月6日(日) 午後6時~8時30分 立教大学9号館大教室
シンポジスト: 理学部教授 蓮矢登道氏、向松平順徳氏、同戸張次朗氏、文学部教授 関正勝氏
コーディネーター: 一般教育部長 香原志勢氏
費用: 無料(定員: 40名(先着順)) 申込み・詳細: 社会教育係内線3455

青年国際交流セミナー

区民青年スタッフが、いろいろな国の言葉が交わされる私たちの身のまわりの国際化について考え、企画したセミナーです。若者感覚にあふれたセミナーとともに語り合ひ、新しい出会いを育てていきましょう。

7月13日(日) 15時(日) 福島県猪苗代青少年センター
対象: 区内在住、在勤、在学、18歳~30歳の方。簡単な日本語会話ができること
費用: 3千円(定員: 日本人25名、外国人25名(多数の場合は抽選)) 申込み: はがきに氏名・年齢・性別・国籍・住所・電話番号を記入のうえ、6月30日までに「〒170 豊島区東池袋1-18の1 豊島区教育委員会社会教育係」へ。詳細: 社会教育係内線3455

家庭で国際交流

ホームビジット

ホームビジットとは、宿泊をともなわない家庭訪問制度です。ひとときの間、外国人留学生を招いて、国境を越えた楽しい時間を過ごしてみませんか。

資格: ①豊島区在住の家族であること ②家族全員の理解が得られること ③家族ぐるみで招待できること ④条件: 「ホームビジット受入れ家庭準備講座」(6月5日)を受講してください
定員: おおむね10組

現代文学講座「4回シリーズ」

「樋口一葉一人と作品」

①第1回: 6月16日(日) 「大つごもり」... ヒロインのお家は、貧窮の叔父一家を救うために、主家の金に手を出し...
②第2回: 6月23日(日) 「十三夜」... 冷徹な夫とのきずなを断とうと家は家を出たが、実家の貧乏に阻まれ...
各回とも午後2時~3時30分
池袋図書館講師: 亜細亜大学助教授 関 礼子氏
費用: 無料(定員: 60名) 詳細: 当館 ☎95・7981

子ども映画会

6月27日(日) 午後3時から
豊島図書館
内容: 「おぼけうんどうかい」(25分)、「こねこま」のおくりもの(15分) 費用: 無料(定員: 100名(先着順)) 詳細: 当館 ☎910・3608

一般読書会

6月21日、7月5・19日 午前10時~正午 豊島図書館内
内容: 「論語」を読むこと 講師: 田辺郁郎氏
費用: 無料(定員: 40名) 詳細: 当館 ☎910・3608

目白図書館地下区民集会所

6月23日(日) 午後1時30分から
目白図書館地下区民集会所
内容: 「あらいぐまのいたずら日記」、「イルカと少年」 費用: 無料(定員: 40名) 詳細: 当館 ☎950・7121

豊島区民センター

6月27日(日) 午後2時30分から
目白図書館地下区民集会所
内容: 「きんのかちょう」(23分)、「ミッキーマウスのキャンピングカー」(8分) 費用: 無料(定員: 50名) 詳細: 当館 ☎950・7121

第2回親子で子どもの本を

6月23日(日) 午前10時から
豊島図書館
内容: 「古典舞踊」よりはるか演奏者: 東京音楽大学学生
費用: 無料(申込み: 当日直接会場へ) 詳細: 文化振興係内線3462

子ども映画会

6月27日(日) 午後3時から
豊島図書館
内容: 「おぼけうんどうかい」(25分)、「こねこま」のおくりもの(15分) 費用: 無料(定員: 100名(先着順)) 詳細: 当館 ☎910・3608

土曜映画会

6月23日(日) 午後1時30分から
目白図書館地下区民集会所
内容: 「あらいぐまのいたずら日記」、「イルカと少年」 費用: 無料(定員: 40名) 詳細: 当館 ☎950・7121